



## ATÈS QUE / ATÈS

En llenguatge jurídic i administratiu, l'adjectiu *atès* i la locució conjuntiva *atès que* s'empren sovint per a introduir una consideració o un argument.

✓ Atès el caràcter universal dels textos normatius, el model de llengua emprat no pot ésser un estàndard regional concret.

✓ Atès que la norma ha esdevingut obsoleta, convé derogar-la.

La locució conjuntiva *donat que*, amb el mateix valor causal que *atès que*, ha estat admesa per la normativa a partir de la publicació de la *Gramàtica de la llengua catalana* de l'IEC (2016). Amb tot, no s'acostuma a emprar en aquest tipus de textos, en què la locució habitual i generalment recomanada és *atès que*.

~ L'empara legal per a reconèixer la condició d'associació interessada prové del mateix article 31, donat que l'interès legítim d'aquestes associacions és inqüestionable.

✓ L'empara legal per a reconèixer la condició d'associació interessada prové del mateix article 31, atès que l'interès legítim d'aquestes associacions és inqüestionable.

Quan l'adjectiu *atès* s'utilitza sense formar part de la locució conjuntiva *atès que* ha de concordar en gènere i nombre amb el substantiu que determina:

\* Atès la situació meteorològica a la zona, les autoritats acadèmiques han pres la decisió de suspendre les classes.

✓ Atesa la situació meteorològica a la zona, les autoritats acadèmiques han pres la decisió de suspendre les classes.



## PARLAMENT DE CATALUNYA

Departament d'Assessorament Lingüístic

En comptes de *atès* es poden emprar altres expressions sinònimes, com ara *considerant*, *tenint en compte*, *per raó de* o altres. Especialment, es fa servir l'expressió *d'acord amb*, o de vegades *en virtut de*, quan es fa referència a un text normatiu:

~ Atès l'article 42 del reglament, el Consell Rector pot constituir les comissions que consideri pertinents.

✓ D'acord amb l'article 42 del reglament, el Consell Rector pot constituir les comissions que consideri pertinents.